

Dziennik Urzędowy

Unii Europejskiej

L 118 I



Wydanie polskie

Legislacja

Rocznik 61

14 maja 2018

Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

ROZPORZĄDZENIA

- ★ Rozporządzenie wykonawcze Rady (UE) 2018/705 z dnia 14 maja 2018 r. wykonujące rozporządzenie Rady (UE) nr 269/2014 w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających 1

DECYZJE

- ★ Decyzja Rady (WPZiB) 2018/706 z dnia 14 maja 2018 r. zmieniająca decyzję 2014/145/WPZiB w sprawie środków ograniczających w związku z działaniami podważającymi integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażającymi 3

PL

Akty, których tytuły wydrukowano zwykłą czcionką, odnoszą się do bieżącego zarządzania sprawami rolnictwa i generalnie zachowują ważność przez określony czas.

Tytuły wszystkich innych aktów poprzedza gwiazdka, a drukuje się je czcionką pogrubioną.

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE RADY (UE) 2018/705

z dnia 14 maja 2018 r.

wykonujące rozporządzenie Rady (UE) nr 269/2014 w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 269/2014 z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 14 ust. 1,

uwzględniając wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 17 marca 2014 r. Rada przyjęła rozporządzenie (UE) nr 269/2014.
- (2) W następstwie zorganizowania przez Federację Rosyjską wyborów prezydenckich na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu Rada uważa, że należy dodać pięć osób do wykazu osób fizycznych i prawnych, podmiotów i organów podlegających środkom ograniczającym, zawartego w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014.
- (3) Należy zatem odpowiednio zmienić załącznik I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Osoby wymienione w załączniku do niniejszego rozporządzenia dodaje się do wykazu zamieszczonego w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 14 maja 2018 r.

W imieniu Rady
E. ZAHARIEVA
Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 78 z 17.3.2014, s. 6.

ZAŁĄCZNIK

Następujące osoby zostają dodane do wykazu osób zamieszczonego w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014:

	Imię i nazwisko	Informacje identyfikacyjne	Przyczyny	Data umieszczenia w wykazie
„162.	Inna Nikolayevna GUZEYEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Nikolayevna GUZEeva (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Mykolayivna HUZIEIEVA (Інна Миколаївна ГУЗЕЄВА)	Data urodzenia: 20.5.1971 Miejsce urodzenia: Krym Adres: Symferopol, Lisnewka, ul. Kijowska 83 m. 67	Wiceprzewodnicząca Krymskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczne, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
163.	Natalya Ivanovna BEZRUCHENKO/ Natalia Ivanovna BEZRUCHENKO (Наталья Ивановна БЕЗРУЧЕНКО) Nataliya Ivanivna BEZRUCHENKO (Наталія Іванівна БЕЗРУЧЕНКО)	Data urodzenia: 22.8.1979 Miejsce urodzenia: Symferopol, Krym Adres: Autonomiczna Republika Krymu, Gresowskoje, ul. Kryżżanowskiego 5-A m. 64	Sekretarz Krymskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczne, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
164.	Aleksandr Yurevich PETUKHOV/ Aleksandr Yurievich PETUKHOV (Александр Юрьевич ПЕТУХОВ) Oleksandr Yuriyovych PIETUKHOV (Олександр Юрійович ПЕТУХОВ)	Data urodzenia: 17.7.1970	Przewodniczący Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczył w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierał i wdrażał strategię polityczne, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
165.	Miroslav Aleksandrovich POGORELOV (Мирослав Александрович ПОГОРЕЛОВ) Myroslav Oleksandrovych POHORIELOV (Мирослав Олександрович ПОГОРЕЛОВ)	Data urodzenia: 7.6.1968	Wiceprzewodniczący Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczył w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierał i wdrażał strategię polityczne, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
166.	Anastasiya Nikolayevna KAPRANOVA (Анастасия Николаевна КАПРАНОВА) Anastasiya Mykolayivna KAPRANOVA (Анастасія Миколаївна КАПРАНОВА)	Data urodzenia: 1964 r. (prawdopodobnie: 21 kwietnia)	Sekretarz Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczne, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018”

DECYZJE

DECYZJA RADY (WPZiB) 2018/706

z dnia 14 maja 2018 r.

zmieniająca decyzję 2014/145/WPZiB w sprawie środków ograniczających w związku z działaniami podważającymi integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażającymi

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 29,

uwzględniając decyzję Rady 2014/145/WPZiB z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie środków ograniczających w związku z działaniami podważającymi integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażającymi⁽¹⁾, w szczególności jej art. 3 ust. 1,

uwzględniając wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 17 marca 2014 r. Rada przyjęła decyzję 2014/145/WPZiB.
- (2) W następstwie zorganizowania przez Federację Rosyjską wyborów prezydenckich na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu Rada uważa, że należy dodać pięć osób do wykazu osób, podmiotów i organów podlegających środkom ograniczającym, zawartego w załączniku do decyzji 2014/145/WPZiB.
- (3) Należy zatem odpowiednio zmienić załącznik do decyzji 2014/145/WPZiB,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Osoby wymienione w załączniku do niniejszej decyzji dodaje się do wykazu zawartego w załączniku do decyzji 2014/145/WPZiB.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 14 maja 2018 r.

W imieniu Rady
E. ZAHARIEVA
Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 78 z 17.3.2014, s. 16.

ZAŁĄCZNIK

Następujące osoby zostają dodane do wykazu osób zamieszczonego w załączniku do decyzji 2014/145/WPZiB:

	Imię i nazwisko (transkrypcja angielska)	Informacje identyfikacyjne	Przyczyny	Data umieszczenia w wykazie
„162.	Inna Nikolayevna GUZEYEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Nikolayevna GUZEEVA (Инна Николаевна ГУЗЕЕВА) Inna Mykolayivna HUZIEIEVA (Інна Миколаївна ГУЗЄЄВА)	Data urodzenia: 20.5.1971 Miejsce urodzenia: Krym Adres: Symferopol, Lisnewka, ul. Kijowska 83 m. 67	Wiceprzewodnicząca Krymskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczną, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
163.	Natalya Ivanovna BEZRUCHENKO/ Natalia Ivanovna BEZRUCHENKO (Наталья Ивановна БЕЗРУЧЕНКО) Nataliya Ivanivna BEZRUCHENKO (Наталія Іванівна БЕЗРУЧЕНКО)	Data urodzenia: 22.8.1979 Miejsce urodzenia: Symferopol, Krym Adres: Autonomiczna Republika Krymu, Gresowskoje, ul. Kryżiżanowskiego 5-A m. 64	Sekretarz Krymskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczną, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
164.	Aleksandr Yurevich PETUKHOV/ Aleksandr Yurievich PETUKHOV (Александр Юрьевич ПЕТУХОВ) Oleksandr Yuriyovych PIETUKHOV (Олександр Юрійович ПЕТУХОВ)	Data urodzenia: 17.7.1970	Przewodniczący Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczył w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierał i wdrażał strategię polityczną, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
165.	Miroslav Aleksandrovich POGORELOV (Мирослав Александрович ПОГОРЕЛОВ) Myroslav Oleksandrovych POHORIELOV (Мирослав Олександрович ПОГОРЕЛОВ)	Data urodzenia: 7.6.1968	Wiceprzewodniczący Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczył w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierał i wdrażał strategię polityczną, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018
166.	Anastasiya Nikolayevna KAPRANOVA (Анастасия Николаевна КАПРАНОВА) Anastasiya Mykolayivna KAPRANOVA (Анастасія Миколаївна КАПРАНОВА)	Data urodzenia: 1964 r. (prawdopodobnie: 21 kwietnia)	Sekretarz Sewastopolskiej Komisji Wyborczej. W tym charakterze uczestniczyła w organizacji wyborów prezydenckich w Rosji z dnia 18 marca 2018 r. na nielegalnie przyłączonym Krymie i w Sewastopolu, a tym samym aktywnie wspierała i wdrażała strategię polityczną, które podważają integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy.	14.5.2018”

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL